人民期盼并欢迎的我们党的地方发展政策的第一批产物—— 地方工业工厂在各地接连拔地而起竣工典礼隆重举行

# 朝 鲜


2025 2
(832)

画报《朝鲜》
1956年4月创刊

# 目 录

## 特别聚焦


2 进行重要武器系统试验


## 特别策划


4 建军史与2月8日

12 为朝鲜革命缔造万年基石


## 消 息


20 朝鲜民主主义人民共和国第十四届最高人民会议第十二次会议举行

24 地方发展政策的第一批产物

- 肃川郡地方工业工厂竣工
- 银波郡地方工业工厂竣工
- 镜城郡地方工业工厂竣工
- 银泉郡地方工业工厂竣工
- 燕滩郡地方工业工厂竣工
- 咸州郡地方工业工厂竣工
- 温泉郡地方工业工厂竣工
- 球场郡地方工业工厂竣工
- 雩时郡地方工业工厂竣工


## 今日朝鲜


42 如火如荼 增加生产

48 端川冶炼厂

50 培养未来的教师

54 幸福的摇篮 美好的梦想

58 马息岭滑雪旅游

64 柳原运动鞋 受人们好评

66 普通江畔的异彩风景

68 黎明野鸡肉美食馆


## 体 育


70 世界性武道管辖组织


## 历史 文化


74 朝鲜民族服装风俗列入世界非物质文化遗产名录

76 **历史遗迹** 普通门


---


**封面：**燕滩郡地方工业工厂竣工典礼隆重举行

**封底：**金刚山毗卢峰的早晨 金成哲 摄影

**编辑：**卞日进、金奎星、赵铁柱、承龙、李锦珠

20

24

42

50

58

# 进行重要武器系统试验

## 朝鲜劳动党总书记、朝鲜民主主义人民共和国国务委员长金正恩同志观摩了武器系统试验

朝鲜民主主义人民共和国导弹总局1月25日进行了海对地战略巡航制导武器试射。

本次试验是国防力量建设计划的一环，旨在根据变化了的地区安全环境，不断提高对潜在对手的战略遏制效果。

朝鲜劳动党总书记、朝鲜民主主义人民共和国国务委员长金正恩同志观摩了武器系统试验。

朝鲜劳动党中央军事委员会委员金正植大将和朝鲜民主主义人民共和国导弹总局局长张昌河大将陪同观摩。

战略巡航导弹用7507～7511秒时间沿着椭圆及“8”字形轨道飞行1500公里，精确击中了目标。

这次试验对周边国家的安全没有造成任何负面影响。

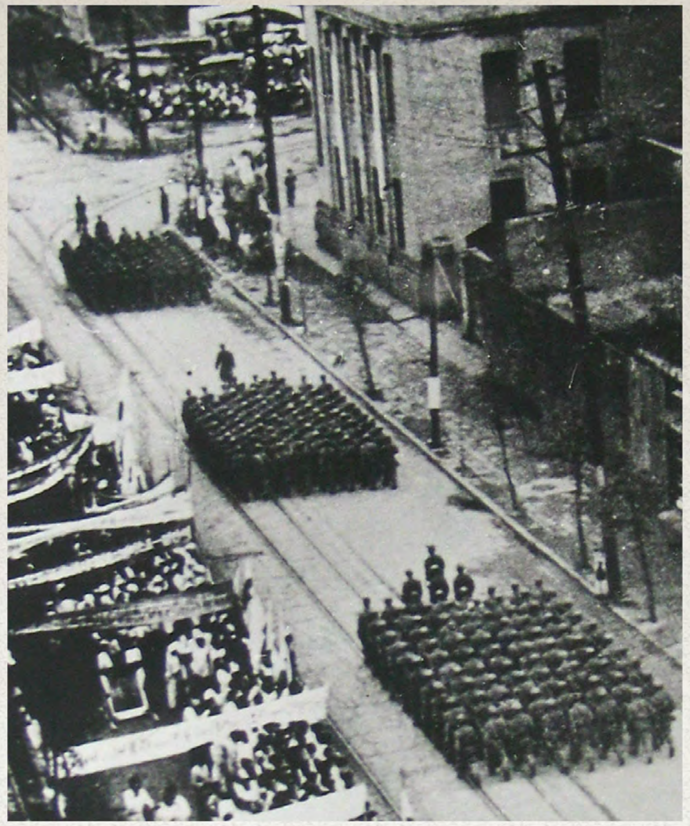
金正恩同志表示，共和国武装力量的战争遏制手段在进一步得到完善。他申明，今后我们将以大幅升级的军事力量为基础，时刻负责任地恪守自己持续维护永久和平与稳定的重大使命和本分。

*战略巡航导弹用7507～7511秒时间沿着椭圆及“8”字形轨道飞行1500公里，精确击中目标*

# 建军史与2月8日

## 1948年2月8日

### 向世界宣布正规革命武装力量——朝鲜人民军成立



伟大领袖金日成同志在庆祝朝鲜人民军成立阅兵式主席台上。1948年2月

1948年2月8日是建立朝鲜人民军的意义深远的日子。

过去我国人民因为没有像样的军队而被沦为亡国奴。我国人民日夜期盼拥有自己强大的民族军队。

我国人民这一历史夙愿在伟大领袖金日成同志的英明领导下终于得以实现。

金日成同志组织和领导历时20年的抗日革命斗争取得胜利，完成了祖国解放历史事业。解放初期1945年8月20日，他对军事、政治干部所作的讲话《关于在解放了的祖国建设党、国家及武装力量》中提出新朝鲜建设路线和为其实现的建党、建国、建军这三大任务时指出要依靠自己的力量建设一支正规化的军队。

由于日本帝国主义长达几十年的殖民统治，国库空空如也，国家经济基础等于零。

在这种情况下，靠自己的力量建设正规军队，并不是谁都容易做出的决心。

伟大领袖金日成同志视察朝鲜航空协会新义州支部。1945年11月

伟大领袖金日成同志出席平壤学院开院仪式，检阅阅兵方队。1946年2月

既没有正规武装力量建设经验，又缺乏军事政治干部，也没有生产保障军事装备的物质技术基础。

那些浸透了事大主义和教条主义的人指望着别的国家，反对正规革命武装力量建设路线。

可是金日成同志以自主的信念和胆略克服重重困难，大力推进建设人民真正的武装力量的工作。

金日成同志采取措施建立军事政治干部培训基地——平壤学院和中央保安干部学校，还在各地组建正规武装力量的核心部队——保安干部训练所，并派出在抗日的烈火中培育出来的革命战士，使他们在建设各军种、兵种母体部队方面起到主导作用。

1946年6月组建海军武装力量的核心部队——水上保安队，1947年8月组织我国第一个飞行队，接着连续组建炮兵、坦克兵、工程兵、通讯兵等正规武装力量的各兵种部队。

伟大领袖金日成同志做有关人民军工作的重要指示。1949年5月

伟大领袖金日成同志指导中央保安干部学校学生的射击训练。1947年10月

金日成同志还注重奠定自立兵器工业基础的工作。

他怀着建设自立兵器工业的坚定不移的意志，1945年10月初来到平壤市平川里提出建立主体兵器工业的远大构想，并精力充沛地领导为其实现的工作。于是1947年6月宣布建立第一个兵工厂，10月初依靠自己的力量生产出第一支冲锋枪。

在此基础上，金日成同志1948年2月8日向全世界宣布我国正规革命武装力量——朝鲜人民军的诞生。

伟大领袖金日成同志用我国工人制造的冲锋枪进行试射。1948年12月

伟大领袖金日成同志向干部们授予我国首次生产的冲锋枪，同他们合影留念。1949年10月

伟大领袖金日成同志视察机械化部队。1950年5月

由于建立了朝鲜人民军，我们共和国从成立第一天起就拥有自己可靠的武力保证，作为享有高度尊严的人民之国堂堂地登上了国际舞台，我国人民节节粉碎敌对势力的侵略活动，大力推进富强祖国建设。

朝鲜人民军打败了企图在摇篮里扼杀我们共和国的帝国主义侵略军队，在祖国解放战争（1950-1953）中取得了伟大的胜利。

尤其，上世纪末以美国为首的帝国主义联合势力以社会主义国家崩溃为契机，为扼杀朝鲜集中攻击矛头。朝鲜人民军在伟大领导者金正日同志的领导下，在反帝反美对抗战中屡战屡胜，坚决捍卫了国家和民族的主权。

如今，朝鲜人民军在敬爱的金正恩同志的领导下迎来了其发展的全盛期。

朴京哲 撰文

# 为朝鲜革命缔造万年基石

在一路谱写胜利与光荣篇章的共和国历程中凝聚着伟大领导者金正日同志坚决维护白头山革命传统，牢固地继承革命命脉的不朽业绩。

金正日同志在革命领导期间把拥护并发扬光大伟大领袖金日成同志建立的主体的革命传统看作决定社会主义未来命运的根本问题，并英明领导了这一伟大的斗争。

上世纪50年代中叶，国际共产主义运动内出现现代修正主义，以此为机会暗藏在党内的反党宗派分子企图阉割白头山革命传统。

在这种情况下，金正日同志组织进行对留有金日成同志组织领导的抗日武装斗争足迹的白头山地区革命战迹地的参观学习。

这成为通过革命战迹地进行革命传统教育的起源，从此在维护、继承和发展革命传统的工作中出现转折局面。

此后，金正日同志发表《用我们党光辉的革命传统牢固地武装起来》《将两江道建设成为革命传统教育的牢固基地》等许多不朽经典著作，使白头山革命传统成为我国人民要持之以恒的宝贵的思想精神食粮、力量之源。

伟大领导者金正日同志视察指导三池渊大纪念碑建设。1979年3月

伟大领导者金正日同志在革命领导的整个期间，对坚决拥护和光辉继承主体的革命传统予以首要关心，进行精力充沛的领导。

伟大领导者金正日同志察看茂山地区战斗胜利纪念塔。2000年3月

与此同时，全国到处建设革命战迹地、革命史迹地、革命博物馆、革命史迹馆，结果全国转变成革命传统教育的学校。

他还提出“按照抗日游击队的方式生产、学习和生活”等革命口号，激发了人民的革命热情。

在金正日同志的英明领导下，全国充满白头山精神，抗日的光辉革命传统深深地扎根在人民的心中，我国社会面貌和人们的思想精神风貌发生巨大改变。

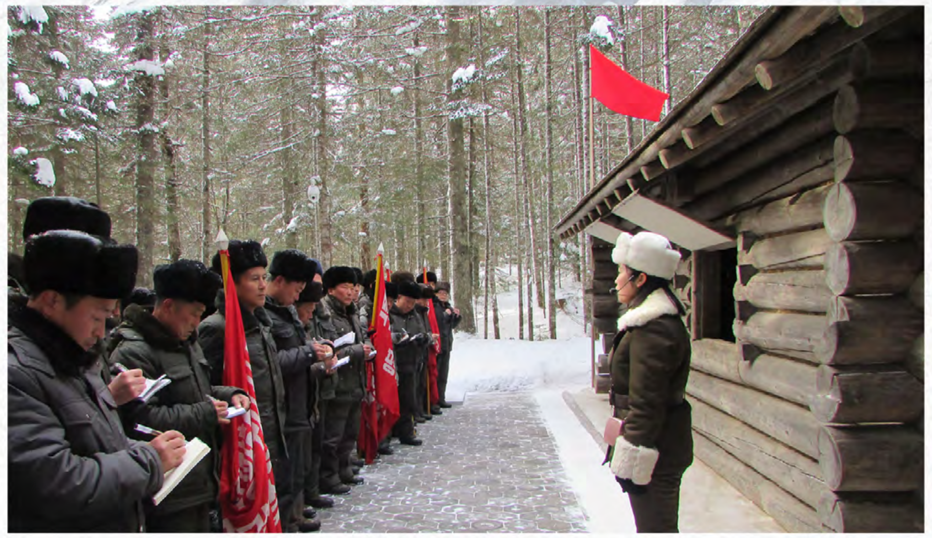
伟大领导者金正日同志察看玉莲山密营。2001年5月

伟大领导者金正日同志察看高大山革命战迹地。2001年5月

20世纪60年代，宣布全社会金日成主义化纲领，缔造党建设和党活动中实现划时代转变的里程碑；70年代，在体现我们党光辉革命传统的过程中带来奇迹般的事变，打开继承主体革命事业的全盛期；80年代速度带来了伟大的创造和变革。这都是继承抗日革命战士崇高精神的我国人民不屈精神力量所创造的宝贵结晶。

金正日同志把白头山革命传统作为必胜的法宝，英明领导在全国掀起继承革命传统的热潮，使最艰巨的20世纪90年代成为在共和国历史上谱写奇迹般胜利的年代。

新世纪伊始，金正日同志对白头山地区革命战迹地进行视察指导，使我国人民在新世纪也更加坚决维护和发扬革命传统。



劳动人民和青年学生进行对白头山地区革命战迹地的参观学习

由于有了白头山革命传统这一思想精神财富，我国人民就果敢地克服严峻考验和难关奋勇前进，顽强地推进了社会主义事业。

金正日同志奠定了朝鲜革命永远乘胜长驱的牢固基础。他的伟大功绩，在敬爱的金正恩同志的领导下，更加发光生辉。

金仙景 撰文

# 朝鲜民主主义人民共和国第十四届最高人民会议第十二次会议举行

**全国人民遵循朝鲜劳动党第八届中央委员会第十一次全体会议提出的斗争纲领，一致奋起投入果敢的总进军，力求把迎接建党80周年和祖国解放80周年的2025年光大成为完成党的八大决议且开创更高上升发展局面的惊人之年、伟大转变之年。会议在这一历史性时期召开。**

朝鲜民主主义人民共和国第十四届最高人民会议第十二次会议于1月22日至23日在万寿台议事堂举行。

朝鲜劳动党中央委员会政治局常务委员会委员、朝鲜民主主义人民共和国内阁总理朴泰成，朝鲜劳动党中央委员会政治局常务委员会委员、朝鲜民主主义人民共和国国务委员会第一副委员长、最高人民会议常任委员会委员长崔龙海等党政军干部、国务委员会委员、最高人民会议常任委员会副委员长和秘书长以及委员在主席台入座。

朝鲜民主主义人民共和国最高人民会议议长和副议长在议长席就座。

最高人民会议议长朴仁哲致开幕词。

宣布开会后，朝鲜民主主义人民共和国国歌庄重奏响。

讨论议程前，会议上通报了在党的八届十一中全会上被任命的一些政府机关干部。

朝鲜民主主义人民共和国内阁总理朴泰成代表内阁成员宣誓要忠于共和国宪法，以绝对的忘我献身报答党和人民的期望。

内阁总理朴泰成议员作了关于第一个议题的报告。

报告深入分析和总结去年内阁在致力攻占国民经济发展12个重要“高地”，组织和指挥贯彻落实党的经济政策的工作过程中所取得的成果、经验和一些偏向，还具体提出了在完成五年计划的收尾之年——今年一定要完成的各部门任务。

多名议员提出了有关内阁工作的建设性意见。

　　内阁总理朴泰成议员就上述问题发表了对策方案。

　　会议通过了朝鲜民主主义人民共和国最高人民会议决议《关于批准朝鲜民主主义人民共和国内阁工作报告》。

　　财政相李明国议员作了对于第二个议题的报告。

　　会议承认：2024年国家预算在出色完成国家经济发展五年计划当前目标的斗争中按计划得到圆满执行；2025年国家预算编制得很妥当，以便加速促进国防力量的重大变化，集中投资于国民经济主要部门发挥自立经济威力来圆满完成五年计划，保证民生改善和科学、教育、卫生保健、文化等社会主义建设各领域全面发展。

　　会议上，一致表决通过了朝鲜民主主义人民共和国最高人民会议决议《关于批准朝鲜民主主义人民共和国2024年国家预算执行情况总结》和朝鲜民主主义人民共和国最高人民会议法令《关于朝鲜民主主义人民共和国2025年国家预算》。

　　最高人民会议常任委员会副委员长姜润石议员作了关于第三个议题和第四个议题的报告。

　　最高人民会议常任委员会依据社会主义宪法第95条提请本届最高人民会议审议朝鲜民主主义人民共和国建材工业法草案和朝鲜民主主义人民共和国浅海养殖法草案。

　　会议上，一致表决通过了朝鲜民主主义人民共和国最高人民会议法令《关于通过朝鲜民主主义人民共和国建材工业法》和《关于通过朝鲜民主主义人民共和国浅海养殖法》。

朝鲜民主主义人民共和国第十四届最高人民会议第十二次会议讨论如下议程：

一、关于朝鲜民主主义人民共和国内阁2024年工作情况和2025年任务；

二、关于朝鲜民主主义人民共和国2024年国家预算执行情况总结和2025年国家预算；

三、关于审议通过朝鲜民主主义人民共和国建材工业法；

四、关于审议通过朝鲜民主主义人民共和国浅海养殖法；

五、关于朝鲜民主主义人民共和国中央法院2024年工作情况；

六、关于修改朝鲜民主主义人民共和国社会主义宪法若干条文；

七、组织问题。

　　会议作为第五个议题讨论了中央法院的2024年工作情况。

　　最高人民会议审议中央法院的2024年工作情况报告后，认为其圆满完成宪法所规定的任务，并通过了朝鲜民主主义人民共和国最高人民会议决议《关于批准朝鲜民主主义人民共和国中央法院工作报告》。

　　会议讨论第六个议题，一致表决通过了朝鲜民主主义人民共和国关于把中央法院和中央检察院名称分别修改为最高法院和最高检察院的最高人民会议法令《关于修改朝鲜民主主义人民共和国社会主义宪法若干条文》。

　　会议讨论了第七个议题——组织问题。

　　最高人民会议议长朴仁哲致闭幕词。

　　全体与会者发誓全心全力拥护伟大的金正恩同志的思想和领导，奋战在提前争取我们国家全面复兴的神圣斗争，忠于作为最高权力机关的代表、国政的主人的本分。第十四届最高人民会议第十二次会议在他们高昂的政治热忱中圆满结束了自己的工作。

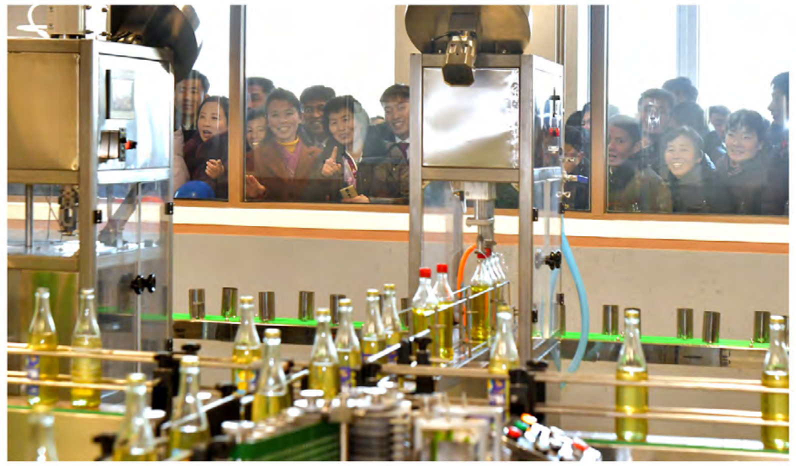
# 地方发展政策的第一批产物

伟大的党中央努力开创新时代地方发展蓬勃局面，在她的英明领导下，全国各地同时多发性地落成地方工业革命的宝贵实体，迎来了竣工之日。

## 2025年1月8日

## 肃川郡地方工业工厂竣工

在朝鲜西海粮仓拔地而起的漂亮工厂呈现地方工业新的发展面貌，是给肃川郡人民的生活增添一份温馨活力、坚定支撑地区经济发展的宝贵财富，也是大大激发能够在本地用自己双手开创更美好未来的信心的创造物。



黄海北道银波郡展现出地方中兴的喜人景象，转变成为全国皆知、人人羡慕的安居乐业之地。

# 2025年1月10日

# 银波郡地方工业工厂竣工

# 2025年1月12日

# 镜城郡地方工业工厂竣工

在母亲党的恩情下，屈指可数的大规模温室农场在国家北部镜城郡最先建成，在寒冷的冬天能生产温室蔬菜，这次又建起了地方工业工厂，得以享受很多实惠。

# 2025年1月14日

# 银泉郡地方工业工厂竣工

朝鲜西海名胜九月山地处银泉郡，银泉人以此为傲，这次建立了现代化的地方工业工厂，生产本地特色鲜明的商品。

# 2025年1月16日
# 燕滩郡地方工业工厂竣工

在高丽药资源丰富且作为黑苦味果盛产地出名的燕滩郡出色地落成现代化地方工业工厂，该郡居民重新认识到朝鲜式社会主义制度的优越性，享受新的生活。

连浦温室农场常年生产新鲜蔬菜，现代化地方工业工厂生产各种基础副食品、糖果类和优质生活必需品，咸州郡将变成为欣欣向荣的好地方。

# 2025年1月18日
# 咸州郡地方工业工厂竣工

# 2025年1月20日

# 温泉郡地方工业工厂竣工

温泉郡以矿物质含量丰富的温泉而出名，这次由于地方工业工厂生产本地特产品，更加出名了。

# 2025年1月24日

# 球场郡地方工业工厂竣工

在平安北道球场郡只用不到一年的时间建设地方工业工厂，郡居民可以享受不亚于城市的富裕生活。

# 2025年1月25日
# 零时郡地方工业工厂竣工

随着地方工业工厂接连竣工，在北部偏僻山区慈江道零时郡建立新工厂，带给人民喜悦。

# 如火如荼
# 增加生产

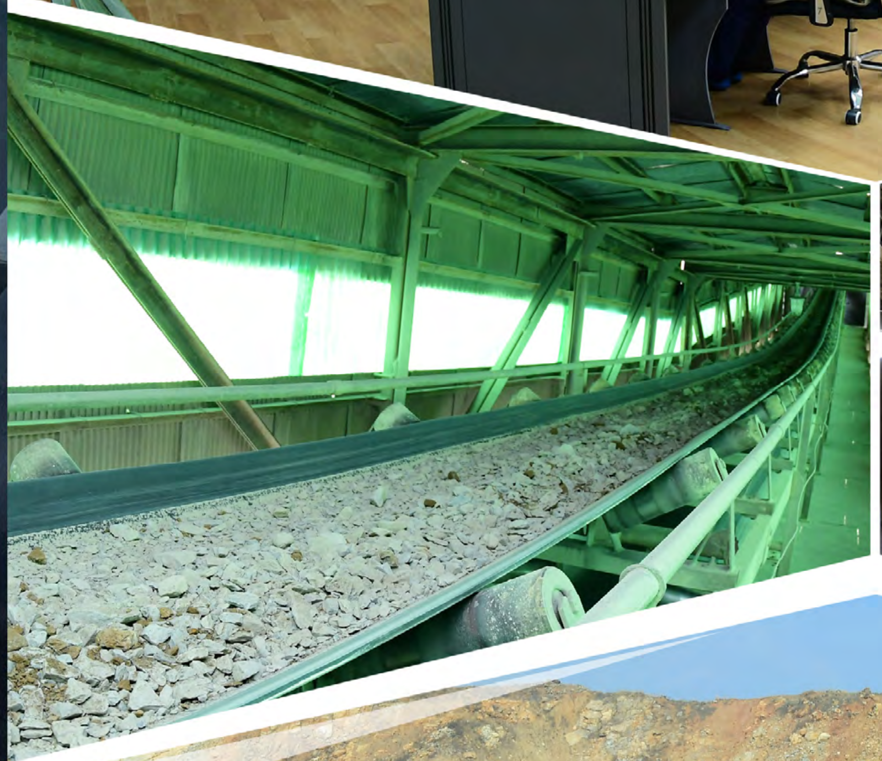
我国大规模建材生产基地——祥原水泥联合企业工人为了以自豪的劳动成果迎接朝鲜劳动党成立80周年和党的九大，掀起增产热潮。

今年也大力推进和盛地区第四期住宅建设和开创地方中兴新时代的宏伟建设工作。

在革命的每个年代以实际行动拥护党的构想和意图的祥原工人提出了比去年增产量多10倍的增产目标。

该联合企业已多次刷新最高生产年度水平，今年承担更为艰巨的任务。

祥原水泥联合企业多次刷新最高生产年度水平，今年提出了比去年增产量多10倍的几十万吨的增产目标



可是，联合企业干部重新牢记以现有生产能力完成庞大目标的途径就是科学技术，按月、按日、按班周密制定计划，依靠科学技术顽强推进生产。

祥原石灰石矿、三青矿、货泉煤矿等地的工人和技术人员，确保原料和燃料蕴藏地，及时解决提高采掘及运输设备运转率方面出现的技术问题，保证生产速度和质量。

在先行工序取得的革新成果，进一步激发了主要工序的生产热潮。

水泥生产的主要工序煅烧车间工人尽量延长主要设备运转时间，加强设备管理，生产优质烧结块。

水泥车间的工人大力展开群众性技术革新运动，研究采用多件提高设备运转率的有价值的创造发明和合理化建议。

生料制备车间、粉煤车间等各车间工人致力保证产品质量，掀起革新热潮。

联合企业从年初起将烧结块、水泥生产量比去年分别提高到105%、114%。

祥原工人抱着胜利结束今年增产斗争的决心，不断掀起连带革新。

崔元哲、罗平列 摄影
金仙景 撰文

## 大规模 有色金属 生产基地

# 端川冶炼厂

端川冶炼厂的干部和工人心怀以自豪的劳动成果装点迎接建党80周年的今年的热情，大力进行生产。

如今，该厂具备铅、锌等十几种产品生产工艺。

近年来，他们铭记科学技术就是生产、经济发展，依靠科学技术逐一有效地完成整顿和充实生产工艺的计划，大大提高产品质量。

大力展开群众性技术革新运动，采用几百件有价值的发明及新技术创新方案，给国家带来巨大利益。这充分显示了工厂技术团队非凡的精神力量和创造实力。

每年分两次正常进行全厂人员参加的保障生产工艺技术指标的群众性科技有奖征集工作。

同时，找出影响按质量和数量、指标完成生产计划的不利因素，合理利用劳力、设备和资金等，在所有方面保证最大实效。

以最优化、最适化原则提出的科学的技术革新方案，清楚地证明其经济效果。

如今，冶炼厂生产纯度为99.98%以上的高品质产品，很受欢迎。

崔元哲 摄影
朴炳勋 撰文

# 培养未来的教师

平壤教员大学是培养平壤市内小学、幼儿园教师的教育机关。

近年来，在敬爱的金正恩同志的领导下，大学进一步加强和发展成为在教育水平和规模上值得向国内外广泛宣扬的学习之殿堂。

建立初期只有几十名教师，如今拥有一百多名教师，其中包括候补院士、教授和博士。

大学具备完美无缺的教育及生活环境，从全市选拔的几千名学生在这里学习。

**大学于1968年9月建立，一直以来履行了作为教师培养基地的使命。**
**平壤教员大学实现教育的科学化、信息化、现代化。**

学生从国家领到助学金读本科，成绩优秀的毕业生还在博士院深造。

教育是关系到民族未来命运的根本问题之一，其中最重要的是培养教育的直接担当者——教师的师范教育。

因此，大学不断革新教育内容和方法，提高教育水平。

他们实现教育内容的实用化、细分化，新设多个学科，开辟几十个新科目，研究出许多新教学方法。

大学采用各种形式和方法，把学生准备为可负责执行高一级教育工作的教师。

大部分教室办成可进行专科实践实用技能教育的多功能教室。学生都在模拟教学和实用教学环境下进行教学实习，具备教育工作者的资质。

大学研究团队开发的许多教育软件，为发展教学工作做出巨大贡献。

平壤教员大学确立井然有序的初等教育部门学术一元化体系，是面向全国教员大学的学术研究及普及的核心单位。

如今，大学的新教学方法构思新颖、颇有实效，广泛普及到各道、市的教员大学。

李哲进、孙希软、于正国 摄影
金仙景 撰文

## 努力掌握渊博的知识和才能

大学实现教育内容的实用化、细分化，新设多个学科，开辟几十个新科目，研究出许多新教学方法

# 幸福的摇篮 美好的梦想

——访平城保育院

平城保育院于2016年4月竣工，位于平安南道平城市摇篮洞，已有近10年的历史。

保育院是用国家经费保育和教养儿童，打下学校教育基础的学前教育机关。

国家为保育院儿童送来新衣服、“蒲公英”牌笔记本和“向日葵”牌学习用品，还正常供给增进儿童健康所需的面包、肉类、牛奶、水果和糖果类等各种营养食品。

保育院充分具备为孩子的教育条件和环境。这里的工作人员和教师对具有天赋和爱好的孩子进行各种智能启发教育。

教师们不断提高资质，研究和采用符合孩子们心理特点的教育方法。

她们总是把孩子们的健康、卫生和营养管理放在首位，精心制作合他们口味的各种营养食品，还以各种方式组织有益于孩子们成长发育的游戏。

院长金黎日看着天真、生气勃勃、又笑又唱的孩子们说：“他们是世上最有福气的孩子。敬爱的金正恩同志做他们的父亲、家长，予以一切关爱。我们要遵循他热爱未来的崇高意旨，把孩子们培养成为国家的栋梁。”

黄正赫 摄影
朴炳勋 撰文

# 马息岭
# 滑雪旅游

综合性冬季体育基地——马息岭滑雪场完美具备体育、旅游和休闲所需的一切条件，给人们增添喜悦和浪漫之情

马息岭，白雪皑皑，展现迷人雪景，不断响起人们幸福的笑声。

马息岭，顾名思义，就是山势险峻，马越岭时也要歇一歇。10多年前，这里转变为滑雪为主的综合性冬季体育基地。

每年冬季，全国各地的滑雪爱好者、劳动群众和冬令营生来马息岭滑雪场，连日人山人海，热闹异常。

人们看着从大华峰（1363米）山顶沿着各条滑雪道滑下的滑雪健将和爱好者惊叹不已。

他们看着跃跃欲试，从未滑过雪的人们也拿着雪杖试着滑雪，但眼高手低。

就是滑不好，也不必灰心，这里的服务员会细心讲解热身活动和滑雪窍门。

# 马息岭饭店

深山中迷人的雪景和人们充满喜悦和浪漫的面貌相互陪衬，展现独特的异彩风景，人们坐着缆索椅登上大华峰山顶，景色尽收眼底，不禁大声欢呼，青少年在雪橇道和玩雪场尽情玩耍，高兴万分。

人们在现代化的滑雪场滑雪后来到与自然风景相协调的马息岭饭店服务设施度过休息时光，不知时间的流逝。

人们被文明山岳的独特情趣所吸引，度过幸福日子，这些情景更加突出马息岭的魅力。

李光成、于正国 摄影
朴义哲 撰文

# 柳原运动鞋
# 受人们好评

柳原制鞋厂于1988年11月建立，专门生产优质运动鞋，在国内广为人知晓。

最近，他们崭新地制作和应用自动裁剪机，以把面料的裁剪速度提高到两倍，也提高了其质量。

进一步实现鞋底模子生产工序的现代化，为根据需求更多生产新款鞋类打造了物质技术基础。

厂里在职工中间定期进行鞋类图案有奖征集，取得了不少成果。“秋季全国鞋类展—2024”等很多展览会上受到优秀评价的运动鞋大多是在此过程中研发的。

这样生产的鞋类款式多样，美观，而且质量好，受到用户好评。

方恩心 摄影
金仙景 撰文

## 轻便而结实

“柳原”牌运动鞋由于按照人们的体质特点和运动学要求设计及制作，受人们好评。

# 普通江畔的异彩风景

露天滑冰场位于风景秀丽的首都普通江畔，每天晚上这里人山人海，热闹非凡。

这里充分具备一切服务条件，设有给大人和儿童提供安全和方便的保护墙和椅子，还有冰鞋出借室、修冰鞋室、医务室等。

来这里的人大多是青年男女和学生少年。

合着轻快的音乐展示优雅动作的姑娘，进行各种技巧动作的孩子们也很吸引人。

还能看到好像回到年轻时代，挥动着双臂滑冰的老人。

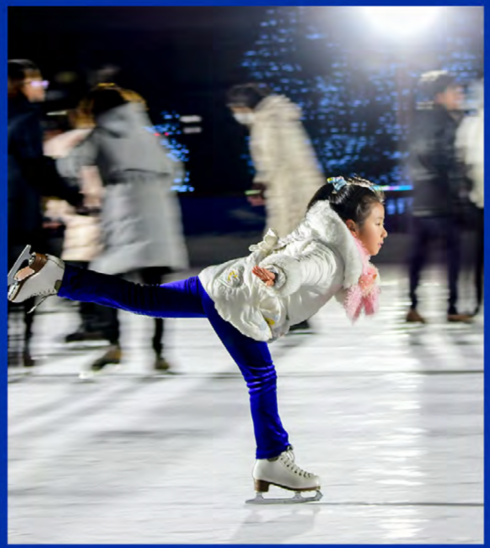
亲切教会初学者滑冰窍门的普及员姑娘的面貌也充满了情趣。

普及员们说，滑冰是全身运动，经常滑冰能提高心脏、肺腑等器官功能，特别是青少年在冬季滑冰，可以强身健体。

充满露天滑冰场的笑声和歌声增添了平壤的美丽夜景。

现在平壤市每个区建设露天滑冰场，供市内劳动人民和青少年学生通过冬季体育活动锻炼身心、度过愉快时光。

罗平列、李明国、李哲进 摄影
朴京哲 撰文



每天许多人来到露天滑冰场度过愉快的休闲时光

# 黎明野鸡肉美食馆

首都平壤黎明大街有一个餐馆，非常吸引人们。

那是以野鸡肉菜出了名的黎明野鸡肉美食馆。

这家餐馆在去年10月迎接建党纪念日之际开业，给人们带来喜悦，热闹非凡。

该餐馆共有二楼，现代化设施和内部装饰与餐馆名称很谐调，富有民族风格，很自然，而且具备良好的服务条件。

一楼餐厅主要做野鸡汤、清炖野鸡、野鸡热汤饭、野鸡火锅、野鸡肉馅饺子、野鸡炸酱面；二楼餐厅专门做野鸡肉铜盘冷面和野鸡肉明火烤等各种野鸡肉菜和冷饮。

听说，人民爱吃野鸡肉铜盘冷面、野鸡胡椒香肠烧烤、野鸡肉明火烤、野鸡丸、人参炖野鸡、野鸡人参汤。

野鸡肉营养丰富，药用价值颇高，我国人民自古就食用。

人们吃着我们民族固有的野鸡肉菜，切身感到朝鲜劳动党尽心尽力为人民提供更加文明、富裕的生活。

李哲进、于正国 摄影
朴京哲 撰文

前国际跆拳道联盟总裁崔泓熙先生（1918-2002）倡议组织国际武道竞技委员会

# 世界性武道管辖组织

国际武道竞技委员会徽章和旗子

国际武道火炬台

国际武道竞技委员会1999年9月在当时任职国际跆拳道联盟总裁的崔泓熙先生的倡议和朝鲜民主主义人民共和国政府的积极支持下成立的。它反映了世界武道人和爱好者迫切要求友好合作、武艺的健康发展的志向。

## 国际武道竞技委员会的活动

国际武道竞技委员会第一次全体会议

国际武道竞技委员会第十一次全体会议

1999年9月2日,阿根廷首都布宜诺斯艾利斯成立了国际武道竞技委员会。

国际武道竞技委员会在当时任职国际跆拳道联盟总裁的崔泓熙先生的倡议和朝鲜民主主义人民共和国政府的积极支持下成立。它反映了世界武道人和爱好者迫切要求友好合作、武艺的健康发展的志向。

来自朝鲜、俄罗斯、巴西、阿根廷、西班牙、津巴布韦、加拿大和巴拉圭等14个国家的20多名武道代表参加成立大会。

国际武道竞技委员会的成立是把从敌方的攻击中保护自己，严惩一切非正义的威力手段——武艺作为正义的理念，把各自发展的各种武道项目作为人类共同的财富予以保存和发展，实现武艺的发展和社会进步的第一步。

国际武道竞技委员会的总部设在朝鲜首都平壤，成立以来已举行10多届武道竞技委员会执行委员会会议和全体会议，讨论和决定通过国际武道竞技委员会章程及其修改、执行委员会构成、国际武道竞技组织等临时性问题，以充分发挥自己作为国际武道组织的作用。

国际武道竞技委员会委员长、国际跆拳道联盟总裁
李勇鲜在国际武道竞技大会上致辞

国际武道竞技大会每两年举行一次，世界各派武道人在这里较量力气和技术，显示武艺的威力。

至今，朝鲜、泰国、爱沙尼亚、澳大利亚、印度、白俄罗斯、意大利和乌兹别克斯坦等地共举行九次国际武道竞技大会，跆拳道、空手道等各种武道项目选手前来参加。

大会每两年举行一次，大会前夕在国际武道竞技大会发源地——跆拳道圣地举行圣火采火仪式。

具有高度集中力和体力技术能力的武道人在国际武道竞技大会上展现高难度动作，令人惊叹。世界各派武道人在这里较量力气和技术，显示武艺的威力。

国际武道竞技委员会有国际跆拳道联盟、世界空手道联合会、国际太极拳协会联盟、世界柔道联盟、世界凡业余泰拳协会等19个国际武道组织和45个国家的民族武道竞技委员会。

武道以身体锻炼和护身为目的发展起来，如今像足球、篮球等体育项目一样很受欢迎，在世界范围内广泛普及。

今天，国际武道竞技委员会努力把世界各国所有武艺保存和发展成为人类宝贵的文化遗产，谋求全世界武道人的友谊、合作和发展。

朴义哲 撰文

国际武道竞技大会比赛场面

# 朝鲜民族服装风俗

## 列入世界非物质文化遗产名录

朝鲜民族服装风俗包括男女服装、儿童服装、鞋类等的传统制作技术、方法和穿着习惯。

朝鲜民族服装的代表性例子就是妇女穿的朝鲜裙袄。

古画中的朝鲜民族服装

朝鲜民族服装风俗是我们民族创造的优秀文化遗产之一。

朝鲜民族服装风俗拥有悠久历史，包括男女服装、儿童服装、鞋类等的传统制作技术、方法和穿着习惯。

朝鲜民族服装如实反映我国人民固有民族特点，分为上衣（短袄）和下衣（裙子、裤子），按季节还有罩衣（长袍、褙子）。

短袄上有领边和袄带，裙袄的裙子比短袄特别长，这是朝鲜民族服装的固有特点。

朝鲜民族服装以独有的知识和技术制作，如图案、剪裁、打领边和袄带、色调和、各种几何纹及自然花纹的刺绣和绘制、做各种装饰、制作装饰用品等。

衣料主要使用绸缎、夏布、棉布等。

自古以来，我国人民不仅在日常生活，而且办一周岁宴席、婚礼等的时候经常穿民族服装。

尤其，朝鲜妇女把裙袄视为美丽的象征，深感自豪。

在朝鲜劳动党要积极鼓励主体性和民族性的崇高意旨下，朝鲜民族服装风俗按照社会主义生活方式进一步得到发展丰富。

2024年12月4日，在巴拉圭举行联合国教科文组织保护非物质文化遗产政府间委员会第十九次会议，决定把朝鲜民族服装风俗列入人类非物质文化遗产代表名录。

方恩心 摄影
金仙景 撰文

穿民族服装的老人们在休息场所和游园地度过快乐的休闲时光

朝鲜民族服装柔和的曲线美，增添朝鲜民族舞蹈的造型性和节奏性，充满民族情趣

孩子们也喜欢穿朝鲜民族服装

朝鲜裙袄还成为大学生的校服

## 历史遗迹

# 普 通 门

普通门于6世纪中叶高句丽（公元前277年—公元668年）修筑都城——平壤城的时候作为中城的西门建立。
现存的是1473年（朝鲜封建王朝时期）改建的。
普通门由用花岗岩砌筑的筑台和其上面的二层门楼组成。
普通门给人们以庄重而稳定的感觉，凝聚着有关祖先爱国之心的故事。
普通门位于日新月异的首都平壤普通江畔，是宝贵的民族文化遗产之一，充分显示祖先的建筑技术和才能。

于正国 摄影　朴京哲 撰文

www.dprkportal.kp www.rodong.rep.kp www.kcna.kp www.vok.rep.kp www.minzu.rep.kp www.naenara.com.kp www.pyongyang-times.com.kp www.youth.rep.kp www.mediaryu-gyong.com.kp www.mfa.gov.kp www.kass.org.kp www.korean-books.com.kp www.tourismdprk.gov.kp www.korart.sca.kp www.kftrade.com.kp www.korstamp.com.kp www.ryomyong.edu.kp www.moph.gov.kp
www.mirae.aca.kp www.sdprk.org.kp www.yongsaeng.org.kp www.koreanarchi-tecture.com.kp www.korfilm.com.kp www.ryongnam-san.edu.kp www.kut.edu.kp www.gpsh.edu.kp www.kiyctc.com.kp www.korelcfund.org.kp www.kza.org.kp www.manmul-sang.com.kp www.cooks.org.kp www.knic.com.kp www.friend.com.kp www.koredufund.org.kp www.ma.gov.kp www.fia.law.kp

© 朝鲜画报社2025
画报《朝鲜》用朝、中、俄、英、法五种文字刊载
《朝鲜的出版物》网页
社址：平壤市西城区西川洞
http://www.korean-books.com.kp
E-mail:flph@star-co.net.kp

ㄱ-250880265472